

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ  
**Генеральная Ассамблея**

СОРОК ПЯТАЯ СЕССИЯ

*Официальные отчеты*

ЧЕТВЕРТЫЙ КОМИТЕТ  
13-е заседание,  
состоявшееся в среду,  
24 октября 1990 года,  
в 15 ч. 00 м.,  
Нью-Йорк

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 13-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н АДУКИ (Конго)

СОДЕРЖАНИЕ

ПУНКТ 18 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ (территории, не охваченные другими пунктами повестки дня) (продолжение)

ПУНКТ 111 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ИНФОРМАЦИЯ О НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЯХ, ПЕРЕДАВАЕМАЯ СОГЛАСНО СТАТЬЕ 73е УСТАВА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (продолжение)

ПУНКТ 113 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫМИ УЧРЕЖДЕНИЯМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ, СВЯЗАННЫМИ С ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (продолжение)

ПУНКТ 12 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА (продолжение)

ПУНКТ 114 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПРОГРАММА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ОБЛАСТИ ОБРАЗОВАНИЯ И ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ПОДГОТОВКИ ДЛЯ ЮЖНОЙ ЧАСТИ АФРИКИ (продолжение)

ПУНКТ 115 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВАМИ-ЧЛЕНАМИ ЖИТЕЛЯМ НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЙ ВОЗМОЖНОСТЕЙ ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ ОБРАЗОВАНИЯ И ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ПОДГОТОВКИ (продолжение)

Дополнительные соавторы проектов резолюций

В настоящий отчет могут вноситься поправки.  
Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации  
в течение одной недели с момента опубликования на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов  
(Chief, Official Records Editing Section, Room EC/2.750, 2 United Nations Plaza)  
и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут издаваться после окончания сессии в виде отдельного приложения для каждого Комитета.

Distr. GENERAL  
A/C.4/45/SR.13  
12 November 1990  
RUSSIAN  
ORIGINAL: FRENCH

90-56539 (R4N)1270

/...

11/10/90

Заседание открывается в 15 ч. 35 м.

ПУНКТ 18 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ (A/45/23 (Part VI), глава IX); A/АС.109/1015 и Corr.1, A/АС.109/1016 и Corr.1, A/АС.109/1017-1021, 1023 и Corr.1 и Add.1, A/АС.109/1024-1036, 1038, 1041 и Corr.1, A/АС.109/1044 и 1048 и Corr.1/Rev.1, A/C.4/45/L.2 и L.3

ПУНКТ 111 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ИНФОРМАЦИЯ О НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЯХ, ПЕРЕДАВАЕМАЯ СОГЛАСНО СТАТЬЕ 73е УСТАВА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (продолжение) (A/45/23 (Part V), глава VIII); A/45/559)

ПУНКТ 113 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫМИ УЧРЕЖДЕНИЯМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ, СВЯЗАННЫМИ С ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (продолжение) (A/45/3 (главы I и VI (раздел D), A/45/23 (Part V), A/45/309; A/АС.109/L.1740; E/1990/72)

ПУНКТ 12 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА (продолжение) (A/45/3 (главы I и VI (раздел D)

ПУНКТ 114 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПРОГРАММА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ОБЛАСТИ ОБРАЗОВАНИЯ И ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ПОДГОТОВКИ ДЛЯ ЮЖНОЙ ЧАСТИ АФРИКИ (продолжение) (A/45/553, A/C.4/45/L.5)

ПУНКТ 115 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВАМИ-ЧЛЕНАМИ ЖИТЕЛЯМ НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЙ ВОЗМОЖНОСТЕЙ ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ ОБРАЗОВАНИЯ И ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ПОДГОТОВКИ (продолжение) (A/45/560, A/C.4/45/L.6)

Общие прения

1. Г-жа САМАТЕ (Буркина-Фасо) в год празднования тридцатой годовщины принятия Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам с удовлетворением отмечает достигнутый в области деколонизации прогресс, замечая вместе с тем, что необходимость принятия усилий в этом плане по-прежнему сохраняется, поскольку с колониализмом еще не покончено. Колониальная эксплуатация по сути своей является нарушением основных прав человека и наносит серьезный ущерб принципам развития мирных отношений между государствами, создавая тем самым серьезную угрозу международному миру и безопасности.

2. Принятие сторонами принципа проведения референдума о самоопределении и единогласное принятие резолюции 658 (1990) Совета Безопасности ознаменовали достижение осязаемого прогресса в вопросе деколонизации Западной Сахары. Есть надежда, что удастся урегулировать остающиеся нерешенными проблемы - в отношении кодекса поведения и приостановления военных действий на период референдума, а также установления прямого диалога, необходимого для развития мирного процесса. Со своей стороны, Буркина-Фасо, во исполнение резолюции 44/87 Генеральной Ассамблеи и несмотря на свое критическое экономическое положение, предоставляет жителям Западной Сахары четыре стипендии на обучение в высших учебных заведениях.

(Г-жа Самате, Буркина-Фасо)

3. Органы Организации Объединенных Наций должны увеличить свою помощь колониальным территориям и их национально-освободительным движениям. Управляющим державам, со своей стороны, следует признать право на самоопределение населения находящихся под их опекой территорий и готовить его к реализации этого права.
4. Г-жа РИВАДЕНЕЙРА (Эквадор) вновь заявляет о поддержке Эквадором Республики Намибии, принятие которой в Организацию Объединенных Наций является блестящим доказательством способности Организации эффективно использовать свои механизмы для достижения целей, воплощенных в Уставе.
5. Эквадор непоколебимо привержен принципу самоопределения. Он с удовлетворением отмечает результаты деятельности миссии добрых услуг Генерального секретаря Организации Объединенных Наций и председателя Организации африканского единства, обеспечившие возможность выработки предложений об урегулировании и плана действий, единодушно одобренных Советом Безопасности. Теперь заинтересованным странам следует проявить дух сотрудничества и политической воли, необходимый для преодоления остающихся препятствий.
6. Задача деколонизации остающихся 18 самоуправляющихся территорий не будет легкой в силу разнообразия условий в них, и для ее решения Организация Объединенных Наций остается наиболее приемлемым форумом. Управляющие державы призваны информировать население этих территорий, сколь бы малочисленным оно ни было, об открывающихся перед ним различных возможностях и готовить его к принятию на себя управления страной, в то же время оказывая помощь в развитии их экономики. Желательно, чтобы они всесторонне сотрудничали со Специальным комитетом 24 и предоставляли информацию согласно статье 73е Устава. Особое значение имеют также выездные миссии Организации Объединенных Наций.
7. Делегация Эквадора также считает, что необходимо незамедлительно пересмотреть методы работы Четвертого комитета, с тем чтобы лучше приспособить их к новым реальностям сегодняшнего мира.
8. Г-н ТОМСОН (Фиджи), останавливаясь на вопросе о Новой Каледонии, безоговорочно поддерживает выступление Постоянного представителя Вануату 22 октября от имени стран - членов Южнотихоокеанского форума, представленных в Организации Объединенных Наций. Он с удовлетворением отмечает, что представители НСФОК - признанного органа канакского народа - по-прежнему принимают участие в работе Четвертого комитета и других органов, занимающихся вопросами деколонизации.
9. Г-н Томсон с удовлетворением отмечает, что атмосферу противостояния, которая побудила Генеральную Ассамблею на ее сорок первой сессии вновь включить Новую Каледонию в список самоуправляющихся территорий, сменил после подписания соглашений 1988 года дух сотрудничества и согласия. Этот процесс получил также поддержку стран Южнотихоокеанского форума в ходе его сессий, состоявшихся в июле 1989 года и июле 1990 года. Четвертый комитет и Специальный комитет по деколонизации должны следить за тем, чтобы управляющая держава передавала сведения согласно статье 73е Устава. Члены Южнотихоокеанского форума потребовали, чтобы эта информация дополнялась сведениями выездных миссий.

(Г-н Томсон, Фиджи)

10. Проект резолюции, касающийся Новой Каледонии [A/45/23 (часть VI)], принятый Специальным комитетом 24 консенсусом, направлен на укрепление процесса примирения и доверия между заинтересованными сторонами. Он пользуется полной поддержкой семи стран Южнотихоокеанского форума, являющихся членами Организации Объединенных Наций.

11. Г-н РАХМАН (Пакистан) выражает надежду на то, что проведение Международного десятилетия за искоренение колониализма, провозглашенного в резолюции 43/47 Генеральной Ассамблеи, ознаменуется всеобщей и окончательной деколонизацией до конца текущего столетия. В этом плане Пакистан, который долгое время находился под колониальным игом и знает цену свободы, с удовлетворением отмечает, что Намибия обрела независимость и заняла по праву принадлежащее ей место в рядах сообщества наций.

12. Декларация о предоставлении независимости колониальным странам и народам не только выражает чаяния колониальных народов о самоопределении, но и налагает также на управляющие державы обязанность признавать приоритет интересов населения, находящегося под их опекой, и его права на независимость во всех областях. Организации Объединенных Наций необходимо внимательно следить за развитием ситуации на несамостоятельно управляемых территориях. В этой связи необходимо подчеркнуть важность работы Специального комитета, информации, предоставляемой петиционерами и выездными миссиями Организации Объединенных Наций.

13. Экономическая инфраструктура и порядок использования людских ресурсов в несамостоятельно управляемых территориях в целом оставляют желать лучшего. Слишком часто их крупная экономика ставится на службу интересам управляющей державы. Такое положение препятствует продвижению к независимости. Поэтому необходимо максимально полно использовать все местные ресурсы. Одним из существенно важных в этом плане элементов является подготовка кадров, поскольку нехватка квалифицированных местных кадров может стать серьезным препятствием на пути к обретению самостоятельности. Учитывая это, Пакистан предоставляет учащимся из несамостоятельно управляемых территорий стипендии для обучения в различных областях, внося тем самым свой, пускай скромный, вклад в процесс деколонизации.

14. Помощь, оказываемая органами Организации Объединенных Наций, играет важную роль в деле ликвидации колониализма. Необходимо обеспечивать координацию ее усилий.

15. Пакистан с сожалением отмечает, что колониализм по-прежнему сохраняется в своей самой гнусной форме в Южной Африке, где позорная система апартеида не допускает черное большинство к осуществлению своего права на самоопределение, а его человеческое достоинство откровенно попирается. Не вызывает сомнений тот факт, что изменить апартеид путем реформ невозможно; необходимо просто-напросто ликвидировать его во всех его формах, а для этого следует не ослаблять давление на режим Претории и сохранять санкции до тех пор, пока не будет отмечено проведение глубоких и необратимых перемен. В этой связи в высшей степени необходимо, чтобы органы Организации Объединенных Наций выполняли директивные указания, содержащиеся в программе действий, провозглашенной в Декларации по апартеиду и его разрушительным последствиям на юге Африки, которая была принята на шестнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи.

(Г-н Рахман, Пакистан)

16. До тех пор пока какая-либо территория, пусть даже единственная, будет оставаться под колониальным игром, принципы, воплощенные в Уставе, не будут соблюдены, а работа Четвертого комитета не будет завершена.
17. Г-н ВЛАН (Франция) напоминает, что у Франции сохраняются оговорки в отношении рассмотрения Организацией Объединенных Наций вопроса о Новой Каледонии, который относится исключительно к сфере ее компетенции. Тем не менее она готова широко информировать государства-члены о положении в этой территории.
18. Представитель Франции останавливается на основных моментах положения в территории. Диалог между руководителями двух основных политических партий привел к подписанию соглашений 1988 года, которые были широко поддержаны французским населением. Этими соглашениями предусматривается, что жители Каледонии выскажут свое мнение о будущем территории в ходе референдума по вопросу о самоопределении, участвовать в котором смогут только лица, постоянно проживающие в Новой Каледонии на протяжении не менее 10 лет. До этого времени управление территорией будет в значительной степени осуществляться самими выборными органами и ее развитию будет способствовать проведение политики экономического роста и обеспечения социальной справедливости. В каждой из трех провинций вся полнота полномочий принадлежит избранной на основе всеобщего голосования ассамблее, осуществляющей свои функции с помощью многочисленных сотрудников, предоставленных ей управляющей державой. Правительство Франции, как и власти провинций, считает, что подготовка меланезийских кадров является одной из приоритетных задач; оно согласилось на выделение в этих целях значительных бюджетных средств, предназначенных, в частности, для подготовки в течение 10 лет 400 специалистов, в основном из числа меланезийцев. Вместе с тем меры по выравниванию экономического положения уже дали ощутимые результаты, в частности в секторах сельского хозяйства, занятости, инфраструктуры и добычи полезных ископаемых, в последнем из которых меланезийцы готовятся принять на себя обязанности на самом высоком уровне. Наконец, французское правительство считает культурное развитие в равной степени важным и прилагает усилия, направленные на поощрение канакской культуры.
19. Осуществление соглашений 1988 года, контролируемое сторонами на регулярной основе, представляет собой длительный процесс, который пользуется поддержкой почти всех стран региона. Правительство Франции содействует этому региональному сотрудничеству, придавая ему важное значение.
20. В этом году делегация Франции еще не будет требовать проведения голосования по предложенному проекту резолюции (A/45/23, глава IX, I), в котором принимается во внимание позитивное развитие ситуации в территории. Вместе с тем она не может одобрить принятие этого проекта, который касается вопроса, находящегося, согласно статье 73 Устава, не изменявшейся резолюциями 1514 (XV), 1541 (XV) и 41/41 А Генеральной Ассамблеи, в сфере ее компетенции и ее полномочий.
21. В заключение представитель Франции воздает дань уважения руководителям двух политических движений территории, готовность которых к примирению позволила жителям Новой Каледонии обрести сегодня гражданский мир и стабильность и с опорой на решительную поддержку французского правительства посвятить усилия развитию своей общины, готовясь к осуществлению через несколько лет своего права на самоопределение в условиях полной свободы и без вмешательства извне.

22. Г-н **АЛЬ-МАХМУД** (Катар) говорит, что обретение независимости народами колоний и самоуправляющихся территорий является самым важным событием последних 45 лет. Сейчас, в конце XX века, лишь несколько незначительных по размерам территорий с небольшим населением еще не обрели самостоятельности. Однако малая численность их населения или ограниченность территории не могут помешать их переходу к независимости. Заслуга в этом принадлежит Организации Объединенных Наций, которая применяет одни принципы ко всем территориям на равной основе. Такие небольшие страны, как Катар, безопасность и территориальная целостность которого зависят от уважения принципов, провозглашенных в Уставе, высоко ценят ту миссию, которую выполняет Организация в этом плане.

23. Катар с удовлетворением отмечает обретение Намибией независимости, увенчавшее длительные усилия Совета Организации Объединенных Наций по Намибии. Он высоко оценивает миссию добрых услуг и личные инициативы Генерально секретаря с целью урегулировать мирным путем, в соответствии с Уставом, региональные споры, и в частности вопрос о Западной Сахаре. Теперь, когда достигнут консенсус по организации референдума, есть надежда на то, что Четвертый комитет примет проект резолюции, в котором будут содержаться элементы урегулирования этого вопроса. Ситуация в Новой Каледонии по-прежнему остается весьма тревожной, поскольку положение о праве народов распоряжаться своей судьбой и другие принципы Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам в этой территории не соблюдаются. Несмотря на решительные изменения, происшедшие в южной части Африки, апартеид еще не запрещен; необходимо продолжать усилия, направленные на то, чтобы все жюмоафриканские граждане получили возможность жить в условиях равенства.

24. Г-н **МДЖЕ** (Объединенная Республика Танзания) напоминает, что его страна на протяжении многих лет выступает в поддержку проектов резолюции по Западной Сахаре, исходя из убеждения в необходимости ликвидировать колониализм во всем мире. Хотя Танзания не идет на попятный, когда ситуация требует прибегнуть к борьбе, проведение мирных переговоров представляется ей более предпочтительным путем. Вот почему она с удовлетворением отмечает, что Марокко и фронт ПОЛИСАРИО приняли решение начать поддерживаемый ею процесс переговоров о самоопределении Западной Сахары и что уже достигнуто согласие по комплексу предложений, графику их осуществления, в частности относительно плана, предусматривающего организацию референдума под эгидой Организации Объединенных Наций в сотрудничестве с ОАЕ. Вместе с тем сохраняется проблема численности войск, которые Марокко будет разрешено сохранить в этой территории на период проведения референдума и присутствие которых может запугать население и оказать тем самым негативное влияние на результаты голосования. Опираясь на свой накопленный в Намибии опыт, Организация Объединенных Наций в состоянии указать, что необходимо сделать в этом плане, а Марокко следует по-прежнему проявлять добрую волю в сотрудничестве с Генеральным секретарем в этой области. С учетом уступок, на которые согласилось пойти население Западной Сахары, сейчас имеются основные элементы для урегулирования путем переговоров. Топтание на месте явилось бы трагедией не только для населения территории и африканского континента, но и для всего международного сообщества. Вот почему необходимо тесное сотрудничество Марокко с ОАЕ и Организацией Объединенных Наций с целью преодолеть последние препятствия на пути к справедливому урегулированию в интересах всех.

25. Г-н ЗЕЙНЕЛУДДИН (Исламская Республика Иран) подчеркивает важность предоставления информации о самоуправляющихся территориях, необходимой для глубокого изучения положения в них. Это связано с тем, что, несмотря на изменение политической ситуации в мире, вопрос о колониализме не должен отныне отодвигаться на второй план. Деколонизация не завершена, и такие органы, как Специальный комитет 24 и его вспомогательные органы, играющие первостепенную роль в работе Четвертого комитета, нуждаются во взаимодействии с управляющими державами, которые в обязательном порядке должны представлять информацию о положении в территориях, находящихся под их управлением. Нельзя допускать, чтобы они удовлетворялись лишь следованием общему развитию международной обстановки в целом или действовали вопреки интересам этих территорий, игнорируя сложившиеся в них реальности.
26. Организация Объединенных Наций, следя в этом плане за развитием событий на международной арене, должна вести поиск конструктивного диалога о средствах ликвидации колониализма на основе укрепления, насколько это возможно, Специального комитета 24. Именно благодаря усилиям всех сторон удалось достичь прогресса в деле мирного урегулирования вопроса о Западной Сахаре. Необходимо более конструктивно сотрудничать с Четвертым комитетом вплоть до завершения процесса деколонизации, которое может произойти лишь в атмосфере согласия и сотрудничества.
27. Г-жа ФУНТЭН (Канада) говорит, что Организация Объединенных Наций на протяжении 45 лет своего существования с успехом боролась за воплощение в жизнь идеалов Устава, за обеспечение на практике равноправия всех народов и осуществление принципа самоопределения. В этом плане Организация сыграла решающую роль в деле обретения независимости Намибией. Канада гордится своей причастностью к этому процессу и будет по-прежнему оказывать помощь этой стране в ее социально-экономическом развитии.
28. Сегодня Организация Объединенных Наций, снискавшая себе весьма высокое уважение народов, является воплощением надежды. Поэтому ее взгляд должен быть обращен в будущее, а действия отличаться нетрадиционностью подхода. Таким образом, настал момент для пересмотра Четвертым комитетом своей повестки дня и процедуры. По существу, определенные, еще рассматриваемые вопросы уже утратили свою значимость или относятся к компетенции других органов. Так, после обретения независимости Намибией вопрос борьбы против апартеида не должен более фигурировать в деятельности, целью которой является деколонизация. Канада не хотела бы быть неверно понятой относительно ее решимости бороться с апартеидом, этой гнусной и совершенно неприемлемой системой; она лишь считает, что в рамках Организации имеются более подходящие форумы для рассмотрения этого вопроса. Делегация Канады надеется, что в ходе сорок шестой сессии Генеральной Ассамблеи Четвертому комитету удастся сделать свою повестку дня более рациональной, сосредоточив усилия на тех важных вопросах, которые по-прежнему действительно вытекают из его мандата.
29. Можно было также надеяться, что в представленных проектах резолюции будут учтены изменение положения в южной части Африки и консенсусные тексты, принятые на шестнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи. Этого не произошло. Вместе с тем Комитет не служит интересам еще не добившихся самоопределения территорий, принимая резолюции, содержащие анахроничные, нереалистичные и в определенных случаях противоречащие деятельности других органов Организации положения. Он не должен играть на руку тем, кто, с учетом сокращения перечня территорий, возможно, испытывает соблазн преуменьшить значение его работы.

30. Г-н ЙОХАНСЕН (Норвегия), выступая от имени стран Северной Европы, напоминает, что они придают первостепенное значение праву народов всех самоуправляющихся территорий распоряжаться собственной судьбой. Задача защиты их прав лежит на Организации Объединенных Наций. С помощью Специального комитета 24 и Четвертого комитета Организация сыграла важную роль в процессе деколонизации, который знаменует одно из наиболее значительных достижений 45 лет ее существования.

31. Вместе с тем в силу изменения международной политической атмосферы Комитет должен полнее отражать дух консенсуса, который все чаще преобладает в рамках Организации. Таким образом, настал момент задуматься о характере его работы и манере рассмотрения вопроса о деколонизации. Так, целесообразно, чтобы вопросы, не имеющие ничего общего с деколонизацией, не фигурировали в повестке дня. Таковыми, например, является вопрос об апартеиде, который с момента обретения независимости Намибией относится к сфере ведения других органов. Во избежание отмечаемого в настоящее время параллелизма необходимо также рационализировать работу Комитета, равно как и работу Специального комитета 24 и его вспомогательных органов. В представленных проектах более четко и конкретно должны рассматриваться соответствующие вопросы. Страны Северной Европы поддерживают идею объединения в рамках сводной резолюции многочисленных положений, традиционно принимаемых консенсусом, не упуская при этом из виду конкретные потребности определенных территорий, которые могли бы быть учтены в приложении к такой резолюции. Вместе с тем они выступают против тенденции представления проектов резолюций, которые в своем подавляющем большинстве не способны обеспечить выработку договоренностей, что в конечном счете вредит интересам территорий, которыми еще занимается Комитет.

32. Г-н ФУЭНТЕС ИБАНЬЕС (Боливия) отмечает глубину перемен, происшедших с того времени, как в 1945 году в Уставе Организации Объединенных Наций было закреплено право народов распоряжаться собственной судьбой. И если колониализм стал сегодня анахронизмом, то это произошло в значительной мере благодаря резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи, являющейся краеугольным камнем того процесса, который позволил многим народам занять свое место в сообществе наций. Так, например, суверенной является теперь Намибия, в поддержку борьбы которой за освобождение выступала Боливия, и все более четко очерчиваются перспективы урегулирования на основе самоопределения вопроса о Западной Сахаре.

33. Боливия с глубоким интересом следит за ходом освободительного движения, в котором участвуют народы, еще находящиеся под властью управляющих держав. Поэтому ей представляется, что родившаяся из бюджетных соображений идея "сводной" резолюции, относящейся без конкретизации ко всем еще не обретшим независимый статус территориям, следует отклонить. До настоящего времени Комитет рассматривал территории в индивидуальном порядке, что позволяло детально рассматривать каждый случай. Он вполне может действовать в отношении остающихся территорий так же, как действовал в предыдущих случаях, даже если эти территории и не занимают столь много места на карте мира. Именно то, что они меньше по размеру и не обладают политическими ресурсами, еще в большей мере обуславливает их потребность в помощи. Отношение к ним как каким-то неопределенным и второстепенным элементам было бы проявлением неуважения к духу резолюции 1514 (XV).

34. Среди территорий, находящихся под иностранным гнетом, первоочередного внимания заслуживают архипелаги в южной части Тихого океана, подверженные последствиям ядерных испытаний, проводимых иностранными державами.



35. Г-жа КИНГ-РУССО (Тринидад и Тобаго) говорит, что после выдающегося события, каковым явилось обретение независимости Намибией, процесс деколонизации вступает теперь в новую, сложную фазу. По существу, то, что было уместно применительно к такой обширной территории, как Намибия, неприменимо в отношении небольших по размерам территорий. Однако принятие необходимых мер ни в коем случае не должно вести к отказу от основополагающих принципов.

36. Кое-кто, все еще в значительной степени руководствуясь идеологическими соображениями, по-прежнему несколько колеблется, когда речь заходит об обсуждении вопросов небольших территорий. Уход "холодной войны" в прошлое позволяет тем не менее надеяться, что с "идеологическим наваждением" покончено и что отныне приоритетное внимание будет уделяться обеспечению благосостояния и процессу самоопределения еще не добившихся освобождения народов. Эту деятельность необходимо вести под знаком координации, которая имеет существенное значение, принимая во внимание конкретные потребности каждой из территорий, особенно перед лицом стихийных бедствий. Необходимо доказать, что эти территории действительно являются полноправными партнерами, предоставив в их распоряжение технические и консультативные услуги. Именно на этой основе ЮНКТАД могла бы оказать содействие в проведении исследования конкретных проблем в том, что касается важнейшего вопроса окружающей среды, от состояния которой зависит обеспеченность населения островов средствами существования. Можно было бы также, следуя примеру, поданному недавно КАРИКОМ, привлечь территории к участию в региональной деятельности.

37. Изменение формы деятельности в области деколонизации не означает, что государства могут пустить дело на самотек или прекратить, вопреки провозглашенным принципам, интересоваться положением в территориях, которые считаются незначительными с географической точки зрения. Всем им присуща внутренняя значимость. Вот почему идея рассмотрения всех их в совокупности в рамках одной "сводной" резолюции вызывает самые решительные оговорки у Тринидада и Тобаго, который будет следить за тем, чтобы эти небольшие территории не были обойдены вниманием. Восемьдесятые годы называют "потерянным десятилетием" с точки зрения развития; нельзя допустить, чтобы предстоящие годы стали "десятилетием упущенных возможностей".

38. Г-н САРДЕНБЕРГ (Бразилия) напоминает, что его страна с самого начала поддержала принцип самоопределения, воплощенный в Уставе Организации Объединенных Наций, соблюдение которого должно было положить конец колониализму. Организация Объединенных Наций становится подлинным инструментом проведения великой революции нашего времени - смысл которой заключается в экономическом и политическом освобождении колониальных народов, - ставшей возможной в результате ее миротворческой деятельности. Следует в этой связи отдать должное Комитету по деколонизации в его многолетней деятельности. Процесс самоопределения только выиграет в новой атмосфере сотрудничества и диалога - следует лишь надеяться, что управляющие державы учтут это изменение ситуации на международной арене. Представитель Бразилии ссылается на такие вызывающие удовлетворение события, как вступление Намибии в ряды сообщества суверенных наций, появление перспектив урегулирования вопроса о Западной Сахаре и начало диалога по вопросу о Восточном Тиморе. Вместе с тем нельзя допустить, чтобы в результате этой общей разрядки вопрос о территориях, еще не обретших самостоятельности, отошел на второй план. Напротив, следует укреплять их политическую и экономическую базу.

39. Г-н ОСМАН (Малайзия) говорит, что со времени принятия Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам достигнут знаменательный прогресс и что Организация Объединенных Наций, число членов которой увеличилось со 100 в 1960 году до 159 в 1990 году, обрела представительный характер. Вместе с тем Организация не должна ослаблять своих усилий, с тем чтобы к концу Международного десятилетия по искоренению колониализма, начинающегося в 1990 году, все еще зависимые народы смогли наконец обрести независимость и свободно избрать свой путь политического, социального и культурного развития. Совершенно необходимо придать ускорение этому процессу, разворачивающемуся все еще слишком медленно. В этих целях Комитет 24 должен опираться на содействие всех членов Организации и специализированных учреждений. Необходимо, в частности, обеспечить политическое просвещение населения самоуправляющихся территорий; в этом плане вызывает удовлетворение проведение ряда региональных семинаров. Необходимо также вести работу по мобилизации международной общественности.

40. Управляющие державы призваны защищать природные ресурсы территорий, находящихся под их управлением, и диверсифицировать и развивать их экономику. Территории, обладающие наиболее ограниченной экономической базой, вполне могут обрести жизнеспособность и развиваться при условии интеграции и сотрудничества между ними. Вызывает озабоченность приток иммигрантов и переселенцев в малонаселенные территории, поскольку это несет опасность изменить их демографический состав и поставить коренное население в положение меньшинства. Недопустимо предоставлять гражданам управляющей державы право голосовать в территории, в которой они проживают лишь три месяца.

41. Весьма позитивными событиями отмечено развитие ситуации в Западной Сахаре. Можно надеяться, что Организации Объединенных Наций удастся разработать план, удовлетворяющий все стороны в конфликте и позволяющий провести референдум на свободной и нормативной основе. Делегация Малайзии выражает готовность к сотрудничеству в рамках этого мирного процесса.

42. Следует напомнить управляющим державам, являющимся также государствами-учредителями Организации Объединенных Наций, что Устав Организации Объединенных Наций предписывает им всесторонне сотрудничать с Организацией, что интересы территорий имеют первостепенное значение и что мир во всем мире в определенной мере зависит от ликвидации колониализма.

43. Г-н ЮСИФ (Судан) заявляет, что Судан, который одним из первых государств - членов Движения неприсоединения и Организации африканского единства поддержал проекты резолюций, касающиеся осуществления права на самоопределение, с оптимизмом смотрит на перспективы окончательной ликвидации колониализма во всех его традиционных формах. Однако возникают новые формы иностранного господства, наглядным примером чего является израильская оккупация палестинских и других арабских территорий. С учетом разницы в положении богатых и бедных, слабых и сильных необходимо сегодня расширить понятие "колонизация", которое означает также злоупотребление властью или влиянием, т.е. охватывает понятие сионизма, расовой дискриминации, иностранного вмешательства. Необходимо удвоить усилия с целью установить новый международный порядок, который характеризовался бы созданием такого равновесия сил и богатства, при котором ни один народ не подчинялся бы интересам и экономической, культурной или иной гегемонии другого. Судан, сам являвшийся на протяжении порядка 50 лет колонией, из собственного опыта знает, что никогда нелишне напомнить управляющим державам, в частности, о правах народов, находящихся под их управлением.

Дополнительные соавторы проектов резолюций

44. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что Бразилия, Венесуэла, Никарагуа, Парагвай, Сальвадор и Сент-Китс и Невис присоединились к числу соавторов проекта резолюции A/C.4/45/L.2 "Вопрос о Западной Сахаре", представленного по пункту 18 повестки дня, что Колумбия присоединилась к соавторам проекта резолюции A/C.4/45/L.5 "Программа Организации Объединенных Наций в области образования и профессиональной подготовки для южной части Африки", представленного по пункту 114 повестки дня, и что Аргентина и Колумбия вошли в число соавторов проекта резолюции A/C.4/45/L.6 "Предоставление государствами-членами жителям самоуправляющихся территорий возможностей для получения образования и профессиональной подготовки", представленного по пункту 115 повестки дня.

Заседание закрывается в 17 ч. 55 м.